

Aihe

Komission 23.11.2004 tekemän sellaisen päätöksen kumoaminen, jolla kantajan tarjouskilpailussa, joka koski tietojärjestelmän kehittämis-, ylläpito- ja tukipalveluiden toimittamista maatalouden pääosaston taloushallinnon tietojärjestelmiä varten, tekemä tarjous hylättiin sekä sen päätöksen kumoaminen, jolla tämä hankinta annettiin toiselle tarjoajalle

Ratkaisu

- 1) Kanne hylätään perusteettomana.

- 2) Komissio vastaa omista oikeudenkäyntikuluistaan, ja se veloitetaan korvaamaan viidesosa Evropaiki Dynamiki – Proigmena Systimata Tilepikoinonion Pliroforikis kai Tilematikis AE:n oikeudenkäyntikuluista.

- 3) Evropaiki Dynamiki vastaa neljästä viidesosasta omia oikeudenkäyntikulujaan.

Yhteisöjen ensimmäisen oikeusasteen tuomioistuimen tuomio (neljäs jaosto) 10.9.2008 – JSC Kirovo-Chepetsky Khimichesky Kombinat vastaan neuvosto

(asia T-348/05)

(Polkumyynti – Venäjältä ja Ukrainasta peräisin olevan ammoniumnitraatin tuonti – Kyseisen tuotteen määritelmän muuttaminen – Voimassa olevien toimenpiteiden soveltaminen uusiin tuotelajeihin)

Yhteinen kauppapolitiikka – Polkumyynniltä suojautuminen – Uudelleentarkastelumenettely – Kyseisen tuotteen määritelmän muuttaminen voimassa olevilla toimenpiteillä – Kyseisen tuotteen sisältyminen uusiin tuotteisiin – Voimassa olevia toimenpiteitä ei voida soveltaa uusiin tuotteisiin – Tarve panna uusi tutkimus vireille (Neuvoston asetuksen N:o 384/96 1 ja 5 artikla, 11 artiklan 3 kohta sekä 13 artikla) (ks. 61–64, 66 ja 68–70 kohta)

Aihe

Vaatus lopullisen polkumyynnitullin käyttöönotosta Venäjältä peräisin olevan ammoniumnitraatin tuonnissa annetun asetuksen (EY) N:o 658/2002 ja lopullisen polkumyynnitullin käyttöönotosta muun muassa Ukrainasta peräisin olevan ammoniumnitraatin tuonnissa annetun asetuksen (EY) N:o 132/2001 muuttamisesta asetuksen (EY) N:o 384/96 11 artiklan 3 kohdan mukaisen osittaisen välivaiheen tarkastelun jälkeen 21.6.2005 annetun neuvoston asetuksen (EY) N:o 945/2005 (EUVL L 160, s. 1) kumoamisesta

Ratkaisu

- 1) Lopullisen polkumyynnitullin käyttöönotosta Venäjältä peräisin olevan ammoniumnitraatin tuonnissa annetun asetuksen (EY) N:o 658/2002 ja lopullisen polkumyynnitullin käyttöönotosta muun muassa Ukrainasta peräisin olevan ammoniumnitraatin tuonnissa annetun asetuksen (EY) N:o 132/2001 muuttamisesta asetuksen (EY) N:o 384/96 11 artiklan 3 kohdan mukaisen osittaisen välivaiheen tarkastelun jälkeen 21.6.2005 annettu neuvoston asetus (EY) N:o 945/2005 kumotaan.

- 2) Neuvosto vastaa omista oikeudenkäyntikuluistaan, ja se veloitetaan korvaamaan JSC Kirovo-Chepetsky Khimichesky Kombinatın oikeudenkäyntikulut.

- 3) Komissio vastaa omista oikeudenkäyntikuluistaan.